

美德向邦醫療國際股份有限公司

本公告由本公司擬備，內容已由本公司的保薦人R & T Corporate Services Pte. Ltd.（「保薦人」）審核，以符合新加坡證券交易所有限公司（「交易所」）的相關準則。保薦人並沒有獨立核實本公告的內容，包括任何文中使用的數字、聲明、意見或作出或披露的其他資訊的正確性和完整性。

本公告並未由交易所審閱或批准。交易所並不對本公告的內容，包括文中任何聲明或意見或本公告內的報告的正確性負責。

保薦人的聯絡人是 R & T Corporate Services Pte. Ltd.公司的 Evelyn Wee 女士（電話號碼：+65 6232 0724）和 Howard Cheam Heng Haw 先生（電話號碼：+65 6232 0685）。公司地址是9 Straits View #06-07, Marina One West Tower, Singapore 018937。

全年度財務報表

第一部分 — 公告所需資訊 — 季度（第一季、第二季和第三季）、上半年和全年營運成果公告

1. (a) (i) 損益表和綜合損益表或集團綜合損益表，併同上一個會計年度之同期可比較報表。

簡明損益表

		本集團		
		美金千元		%
		最近年度 2023年12月31日 未經查核	前一年度 2022年12月31日 查核數	增加/ (減少)
營業收入		52,634	56,243	(6.4)
營業成本		(46,631)	(59,580)	(21.7)
營業(毛損)/毛利	附註 1	6,003	(3,337)	279.9
其他收入項目				
其他營業收入 — 淨額		1,368	2,461	(44.4)
財務收入		1,428	905	57.8
其他費用項目				
銷售費用	附註 2	(7,645)	(12,009)	(36.3)
管理費用	附註 2	(22,900)	(17,723)	29.2
財務費用		(826)	(951)	(13.1)
稅前淨(損)		(22,572)	(30,654)	(26.4)
所得稅抵免/(費用)		(40)	1,391	(102.9)
本期淨(損)		(22,612)	(29,263)	(22.7)
歸屬於：				
母公司業主		(21,014)	(28,596)	(26.5)
非控制權益		(1,598)	(667)	139.6
本期淨(損)		(22,612)	(29,263)	(22.7)

1(a)(ii) 以下項目（連同適當的明細和說明）若屬於重大者，必須包含在本期會計年度和上一會計年度同期的損益表或損益表附註內：

	美金千元	
	最近年度 2023年 未經查核	前一年度 2022年 查核數
折舊	4,068	3,288
攤銷：		
出租資產	1,952	1,988
使用權資產	1,010	1,128
沖銷備抵：		
存貨跌價損失	—	(158)
預期信用減損損失	(125)	(23)
提列備抵：		
存貨跌價損失	1,584	11,748
預期信用減損損失	6,826	3,795
不動產、廠房及設備減損損失	2,000	—
利息費用	746	819
處分及報廢不動產、廠房及設備利益	(352)	(165)
其他財務成本	80	132
利息收入	(1,302)	(642)
股利收入	(126)	(263)
應計退休金負債變動	62	(66)
未實現外幣兌換（利益）/損失	4	(261)

簡明綜合損益表

	本集團		
	美金千元		%
	最近年度 2023年未經查核	前一年度 2022年查核數	增加/ (減少)
稅後淨損	(22,612)	(29,263)	(22.7)
國外營運機構財務報表換算之兌換差額	(115)	(3,132)	(96.3)
透過其他綜合損益按公允價值衡量之金融資產未實現利益/(損失) (FAFVOCI)	635	(375)	(269.3)
確定福利計畫之再衡量數	(45)	198	(122.7)
本期綜合（損）益總額	<u>(22,137)</u>	<u>(32,572)</u>	<u>(32.0)</u>
歸屬於：			
母公司業主	(20,539)	(31,905)	(35.6)
非控制權益	(1,598)	(667)	139.6
綜合（損）益總額	<u>(22,137)</u>	<u>(32,572)</u>	<u>(32.0)</u>

1. (b)(i) (本公司和本集團的) 財務狀況表併同截至上一會計年度結束時的比較報表

簡明資產負債表

(單位：美金千元)

	本集團		本公司		
	2023年 12月31日	2022年 12月31日	2023年 12月31日	2022年 12月31日	
資產					
非流動資產					
不動產、廠房及設備	附註 3	40,602	45,846	121	194
投資性不動產		2,505	2,617	—	—
出租資產		3,915	4,116	—	—
使用權資產		8,883	9,903	4,495	4,701
採用權益法之投資		—	—	28,241	28,352
商譽		709	709	—	—
遞延所得稅資產		2,167	2,106	—	—
其他非流動資產		9,815	8,617	98	112
		68,596	73,914	32,955	33,359
流動資產					
存貨		37,408	36,394	345	3,304
應收帳款	附註 4	24,349	30,358	14,245	25,870
其他流動資產		5,998	6,102	913	2,277
應收關係人帳款		—	—	15,379	16,925
按攤銷後成本衡量之金融資產		17,848	17,159	—	—
現金及約當現金	附註 5	15,192	18,122	351	3,366
		100,795	108,135	31,233	51,742
資產總計		169,391	182,049	64,188	85,101

簡明資產負債表（續）

（單位：美金千元）

權益與負債

流動負債

	本集團		本公司	
	2023年 12月31日	2022年 12月31日	2023年 12月31日	2022年 12月31日
應付帳款及其他流動負債	8,395	6,447	704	776
租賃負債	472	575	25	129
短期借款	23,861	15,643	—	—
應付所得稅	2,263	2,415	—	—
	34,991	25,080	729	905

附註 6

淨流動資產

65,804 83,055 30,504 50,837

非流動負債

租賃負債	2,890	3,335	157	187
遞延所得稅負債	391	391	13	13
其他非流動負債	941	928	194	167
	4,222	4,654	364	367

負債合計

39,213 29,734 1,093 1,272

淨資產

130,178 152,315 63,095 83,829

歸屬於母公司業主之權益

股本	27,471	27,471	27,471	27,471
股本溢價	4,721	4,721	4,721	4,721
確定福利計畫再衡量利益	205	250	105	105
國外營運機構財務報表換算之兌換差額	(850)	(735)	—	—
其他準備	394	19	561	561
保留盈餘	99,670	120,424	32,598	53,332
減：庫藏股	(2,361)	(2,361)	(2,361)	(2,361)
	129,250	149,789	63,095	83,829
非控制權益	928	2,526	—	—
權益合計	130,178	152,315	63,095	83,829

權益及負債總額

169,391 182,049 64,188 85,101

對上述段落 1(a)(i)、1(a)(ii)和 1(b)(i)中財務資訊有重大影響之附註：

附註 1 營業毛利增加，主要係截至2023年12月31日止提列較少的備抵存貨跌價損失。

附註 2 銷售費用減少主要係電子商務收入減少，導致相關銷售費用及倉儲費用減少；而管理費用增加，主要係認列備抵預期信用減損損失及機器設備提列減損損失(詳附註3與附註4)。

附註 3 不動產、廠房及設備減少，主要係提列折舊與認列機器設備減損損失。

附註 4 應收帳款減少，主要係針對逾期超過六個月以上的應收帳款提列約 \$600萬美元壞帳損失。

附註 5 現金及約當現金減少主要係因營業活動淨現金流出大幅增加，以及為獲取財務收益而增加之定期存款。

附註 6 短期借款增加係因應營運資金需求所進行的額外借款。

1.(b)(ii)有關本集團之舉借及債務抵押總額，須列明在公告會計期間結束日時之金額，並列明上一會計年度結束日時的可比較金額：

一年(內)或按需求償還的款項

(單位：美金千元)

2023年 12月 31 日		2022年 12月 31 日	
有抵押	無抵押	有抵押	無抵押
20,911	2,950	14,665	978

1.(c) (本集團) 現金流量表併同一會計年度同期之比較現金流量

簡明現金流量表

(單位：美金千元)

	本集團	
	最近年度 2023年 未經查核	前一年度 2022年 查核數
營業活動		
稅前淨損	(22,572)	(30,654)
調整項目：		
折舊	4,068	3,288
攤銷：		
出租資產	1,952	1,988
使用權資產	1,010	1,128
沖銷備抵：		
存貨跌價損失	–	(158)
預期信用減損損失	(125)	(23)
提列備抵：		
存貨跌價損失	1,584	11,748
預期信用減損損失	6,826	3,795
不動產、廠房及設備減損損失	2,000	–
財務費用	746	819
未實現外幣兌換損失(利益)	4	(261)
其他財務成本	80	132
淨確定福利負債增加(減少)	62	(66)
迴轉估列所得稅費用	(94)	–
股利收入	(126)	(263)
利息收入	(1,302)	(642)
處分不動產、廠房及設備利益	(352)	(165)
營運資金變動前之營業活動現金流量	(6,239)	(9,334)
營業活動相關之資產變動數：		
其他流動資產	(90)	6,778
存貨	(2,627)	886
應收帳款	86	7,895
按攤銷後成本衡量之金融資產	(689)	(7,884)
營業活動相關之負債變動數：		
遞延租賃收入	–	(5)
應付帳款及其他流動負債	1,906	(1,691)
營運支付之淨現金	(7,653)	(3,355)
支付所得稅	(253)	(590)
支付其他財務成本	(80)	(132)
收取之利息	–	24
營業活動之淨現金流出	(7,986)	(4,053)

1.(c) (本集團) 現金流量表併同上一會計年度同期之比較現金流量(續)

(單位：美金千元)

	本集團	
	最近年度 2023年 未經查核	前一年度 2022年 查核數
投資活動		
購置項目：		
不動產、廠房及設備	(1,040)	(18,105)
出租資產	(1,751)	(1,674)
增加其他非流動資產	(563)	(5,205)
收取利息	1,302	618
收取股利	126	263
處分收益：		
不動產、廠房及設備	352	180
出租資產	—	22
投資活動之淨現金流出	<u>(1,574)</u>	<u>(23,901)</u>
籌資活動		
舉借短期銀行借款淨額	8,218	6,337
支付之利息	(467)	(423)
發放現金股利	—	(3,271)
庫藏股票買回成本	—	(249)
少數股權投資	—	500
租賃本金償還	(842)	(5,459)
租賃利息支付	(279)	(396)
籌資活動之淨現金流入(流出)	<u>6,630</u>	<u>(2,961)</u>
本期現金及約當現金減少數	(2,930)	(30,915)
期初現金及約當現金	18,122	49,015
匯率變動對現金及約當現金之影響	—	22
期末現金及約當現金	<u>15,192</u>	<u>18,122</u>

1.(d)(i) 本公司及本集團列出 (i) 所有的權益變動或 (ii) 因資本化及股利分派以外的權益變動，併同上一個會計年度的同期之可比報表

簡明股東權益變動表

本集團

(單位：美金千元)

	歸屬於母公司業主之權益							庫藏股	非控制 權益	權益 總額
	股本	股本 溢價	確定福利 計畫再衡 量數	外幣換算 調整數	保留 盈餘	其他準 備	盈餘 合計			
2022年1月1日	27,471	4,721	52	2,397	152,291	394	155,082	(2,112)	2,693	187,907
本期淨損	-	-	-	-	(28,596)	-	(28,596)	-	(667)	(29,263)
本期其他綜合淨利										
外幣換算調整數	-	-	-	(3,132)	-	-	(3,132)	-	-	(3,132)
透過其他綜合損益按公允價值衡量之 金融資產未實現損失	-	-	-	-	-	(375)	(375)	-	-	(375)
再衡量利益	-	-	198	-	-	-	-	-	-	198
本期其他綜合(損)益			198	(3,132)	-	(375)	(3,507)	-	-	(3,309)
當期綜合(損)益合計	-	-	198	(3,132)	(28,596)	(375)	(32,103)	-	(667)	(32,572)
庫藏股買回	-	-	-	-	-	-	-	(249)	-	(249)
少數股權投資	-	-	-	-	-	-	-	-	500	500
現金股利	-	-	-	-	(3,271)	-	(3,271)	-	-	(3,271)
2022年12月31日	27,471	4,721	250	(735)	120,424	19	119,708	(2,361)	2,526	152,315

1.(d)(i) 本公司及本集團列出 (i) 所有的權益變動或 (ii) 因資本化及股利分派以外的權益變動，併同上一個會計年度的同期之可比較報表（續）

簡明股東權益變動表（續）

（單位：美金千元）

	歸屬於母公司業主之權益							非控制 權益	權益 總額	
	股本	股本 溢價	確定福利 計畫再衡 量數	外幣換算 調整數	保留 盈餘	其他 準備	盈餘 合計			庫藏股
2022年12月31日 及 2023年1月1日	27,471	4,721	250	(735)	120,424	19	119,708	(2,361)	2,526	152,315
本期淨損	—	—	—	—	(21,014)	—	(21,014)	—	(1,598)	(22,612)
本期其他綜合淨利										
外幣換算調整數	—	—	—	(115)	—	—	(115)	—	—	(115)
透過其他綜合損益按公允價值衡量之 金融資產未實現利益	—	—	—	—	—	635	635	—	—	635
處分透過其他綜合損益按公允價值衡 量之權益工具	—	—	—	—	260	(260)	—	—	—	—
再衡量損失	—	—	(45)	—	—	—	—	—	—	(45)
當期其他綜合(損)益	—	—	(45)	(115)	260	375	520	—	—	475
當期綜合(損)益合計	—	—	(45)	(115)	(20,754)	375	(20,494)	—	(1,598)	(22,137)
2023年12月31日	27,471	4,721	205	(850)	99,670	394	99,214	(2,361)	928	130,178

1.(d)(i) 本公司及本集團列出 (i) 所有的權益變動或 (ii) 因資本化及股利分派以外的權益變動，併同上一個會計年度的同期之可比較報表 (續)

簡明股東權益變動表 (續)

本公司

(單位：美金千元)

	歸屬於本公司業主之權益							權益 總額
	股本	股本 溢價	確定福利計畫 再衡量數	保留 盈餘	其他準備	盈餘合計	庫藏股	
2022年1月1日	27,471	4,721	49	68,230	561	68,791	(2,112)	98,920
本期淨損	—	—	—	(11,627)	—	(11,627)	—	(11,627)
本期其他綜合淨利	—	—	56	—	—	—	—	56
本期其他綜合淨利 (損) 合計	—	—	56	(11,627)	—	(11,627)	—	(11,571)
庫藏股買回	—	—	—	—	—	—	(249)	(249)
現金股利	—	—	—	(3,271)	—	(3,271)	—	(3,271)
2022年12月31日 及 2023年1月1日	27,471	4,721	105	53,332	561	53,893	(2,361)	83,829
本期淨損	—	—	—	(20,734)	—	(20,734)	—	(20,734)
本期其他綜合淨利	—	—	—	—	—	—	—	—
本期其他綜合淨利 (損) 合計	—	—	—	(20,734)	—	(20,734)	—	(20,734)
2023年12月31日	27,471	4,721	105	32,598	561	33,159	(2,361)	63,095

簡明財務報表附註

1. 公司概况

美德向邦醫療國際股份有限公司（本公司）為設立於百慕達並駐於菲律賓，掛牌於新加坡證券交易所-凱利板（“SGX-ST Catalyst”）上市之有限責任公司。

本公司之登記地址為 Clarendon House, 2 Church Street, Hamilton HM11, Bermuda。本公司主要營業場所之地址為 22/F The World Center Building, #330 Sen. Gil Puyat Avenue Bel-air, Makati City, Philippines。

本公司主要從事醫療耗材、器具、醫療紡織用品及丁腈手套之生產及銷售。

2. 重要會計政策之彙總說明

2.1 編製基礎

本集團及本公司之簡明財務報表係依照新加坡財務報告準則(國際) (Singapore Financial Reporting Standards (International), “(SFRS(I))”)編製。本集團截至 2023 年度之簡明財務報表已根據新加坡會計準則委員會頒布的 SFRS(I) 1-34 財務報導準則編製。簡明財務報表未包括完整財務報表所需的所有訊息。然而，其中包括選定的解釋性附註，說明了自截至 2022 年度財務報表以來，本集團財務狀況和營運表現，其重大事件和交易的變化。

所採用的會計政策與根據 SFRS(I) 編製的上一會計年度的會計政策一致，除了附註 2.2 中採用新的經修訂的準則。

本簡明財務報表以美元為表達，除另予註明外，表格中之金額均四捨五入至千美元。

2.2 採用新的和修訂的準則

下列 (SFRS(I) 準則的修訂已適用於本期報告。本集團並無因採用該等準則而改變其會計政策或作出追溯調整。

說明	年度期間生效日
SFRS(I) 17 保險合約	2023 年 1 月 1 日
修訂 SFRS(I) 17 保險合約	2023 年 1 月 1 日
修訂 SFRS(I) 1-1 與 SFRS(I) 會計政策揭露	2023 年 1 月 1 日
修訂 SFRS(I) 1-8 會計估計揭露	2023 年 1 月 1 日
修訂 SFRS(I) 1-12 單一交易之資產和負債產生之遞延所得稅	2023 年 1 月 1 日

2.3 重大估計與判斷

在編製簡明財務報表時，需運用估計、針對未來予以假設及判斷等方法。上述估計、假設及判斷將影響會計政策的適用，以及收入、費用、資產及負債之報導金額。關於這些假設與估計之不確定性，可能造成對未來金額的調整。

管理階層依本集團會計政策作出的重大判斷和估計不確定性的主要來源，與適用於截至 2022 年 12 月 31 日的合併財務報表的判斷相同。

簡明財務報表附註(續)

3. 部門及營業收入資訊

營運部門別資訊

製造業務部門製造以及代工各種醫療耗材，包括病人布服、拋棄式手術用口罩、鞋套和手術衣、護墊、成人紙尿褲、編織毛毯、床單及醫療繃帶。這些醫療耗材主要銷售予美國及歐洲之大型醫療產品經銷商，藥商和醫院集團。

醫院服務部門向各種外包其非核心業務之醫院提供布服洗滌及租賃服務。

經銷及其他部門主要負責銷售 MEDTECS 品牌之醫療耗材予醫院，藥局和其他亞太地區之使用者以及透過線上通路銷售。本集團同時利用這些通路，銷售其他品牌之醫療用品和器材，如輪椅、注射器及無線手持超聲波設備。

地區別資訊

本集團之地區別分類係根據本集團資產之所在地。銷售予外部客戶則係依客戶所在地之地區予以揭露。

(a) 集團部門資訊

截至 2023 年及 2022 年 12 月 31 日，本集團部門資訊的收入和營運結果、其他資訊、資產、負債如下表所示：

(單位：美金千元)

2023 年 12 月 31 日

	製造業務	醫院服務	經銷及其他	本集團
營業收入	34,558	14,544	3,532	52,634
營運結果	(23,682)	731	(223)	(23,174)
財務費用				(826)
財務收入				1,428
所得稅費用				(40)
本期淨損				(22,612)
總資產	149,804	13,951	5,636	169,391
總負債	38,810	401	2	39,213
其他部門別資訊:				
資本支出	447	593	—	1,040
折舊及攤銷	4,338	2,580	112	7,030
備抵存貨跌價損失	1,584	—	—	1,584
備抵預期信用減損損失	6,822	4	—	6,826
備抵不動產、廠房及設備減損損失	2,000	—	—	2,000
其他非現金支出-淨額	(380)	—	—	(380)

簡明財務報表附註(續)

3. 部門及營業收入資訊(續)

(a) 集團部門資訊(續)

(單位：美金千元)

2022年12月31日

	製造業務	醫院服務	經銷及其他	本集團
營業收入	35,680	14,312	6,251	56,243
營運結果	(30,739)	403	(272)	(30,608)
財務費用				(951)
財務收入				905
所得稅利益				1,391
本期淨損				(29,263)
總資產	162,732	16,295	3,022	182,049
總負債	29,399	274	61	29,734
<i>其他部門別資訊:</i>				
資本支出	16,354	1,751	–	18,105
折舊及攤銷	3,757	2,536	111	6,404
備抵存貨跌價損失	10,984	–	764	11,748
備抵預期信用減損損失	3,795	–	–	3,795
其他非現金支出-淨額	327	–	–	327

簡明財務報表附註(續)

3. 部門及營業收入資訊(續)

(b) 地區別資訊

截至 2023 年及 2022 年 12 月 31 日，本集團部門資訊的收入和資本支出、資產資訊如下表所示：

(單位：美金千元)

2023 年 12 月 31 日

	北美	亞太地區	歐洲	澳洲	本集團
營業收入	7,342	24,876	20,416	—	52,634
營運結果	(3,232)	(10,953)	(8,989)	—	(23,174)
財務費用					(826)
財務收入					1,428
所得稅費用					(40)
本期淨損					(22,612)
總資產	1,607	163,416	4,368	—	169,391
總負債	—	39,213	—	—	39,213
<i>其他部門別資訊:</i>					
資本支出	—	1,040	—	—	1,040
折舊及攤銷	—	7,030	—	—	7,030
備抵存貨跌價損失	—	1,584	—	—	1,584
備抵預期信用減損損失	—	6,826	—	—	6,826
備抵不動產、廠房及設備減損損失	—	2,000	—	—	2,000
其他非現金支出-淨額	—	(380)	—	—	(380)

簡明財務報表附註(續)

3. 部門及營業收入資訊(續)

(b) 地區別資訊(續)

(單位：美金千元)

2022年12月31日

	北美	亞太地區	歐洲	澳洲	本集團
營業收入	9,610	32,076	14,343	214	56,243
營運結果	(5,230)	(17,456)	(7,806)	(116)	(30,608)
財務費用					(951)
財務收入					905
所得稅利益					1,391
本期淨損					(29,263)
總資產	353	180,622	1,074	–	182,049
總負債	–	29,734	–	–	29,734
<i>其他部門別資訊:</i>					
資本支出	–	18,105	–	–	18,105
折舊及攤銷	–	6,404	–	–	6,404
備抵存貨跌價損失	–	11,748	–	–	11,748
備抵預期信用減損損失	–	3,795	–	–	3,795
其他非現金支出-淨額	–	327	–	–	327

簡明財務報表附註(續)

3. 部門及營業收入資訊(續)

收入分類

(單位：美金千元)

	製造業務		醫院服務		經銷及其他		合計	
	2023年	2022年	2023年	2022年	2023年	2022年	2023年	2022年
主要地域市場								
北美	7,342	9,610	—	—	—	—	7,342	9,610
亞太地區	6,800	11,513	14,544	14,312	3,532	6,251	24,876	32,076
歐洲	20,416	14,343	—	—	—	—	20,416	14,343
澳洲	—	214	—	—	—	—	—	214
	<u>34,558</u>	<u>35,680</u>	<u>14,544</u>	<u>14,312</u>	<u>3,532</u>	<u>6,251</u>	<u>52,634</u>	<u>56,243</u>
合約收入								
製造業務收入	34,558	35,680	—	—	—	—	34,558	35,680
醫院服務收入	—	—	14,544	14,312	—	—	14,544	14,312
經銷及其他收入	—	—	—	—	3,532	6,251	3,532	6,251
	<u>34,558</u>	<u>35,680</u>	<u>14,544</u>	<u>14,312</u>	<u>3,532</u>	<u>6,251</u>	<u>52,634</u>	<u>56,243</u>
轉移商品或服務的 時間								
於某個時間點認列	34,558	35,680	—	—	2,924	5,638	37,482	41,318
隨時間逐步認列	—	—	14,544	14,312	608	613	15,152	14,925
	<u>34,558</u>	<u>35,680</u>	<u>14,544</u>	<u>14,312</u>	<u>3,532</u>	<u>6,251</u>	<u>52,634</u>	<u>56,243</u>

簡明財務報表附註(續)

4. 金融工具

(單位：美金千元)

2023年12月31日

本集團

金融資產

現金及約當現金及按攤銷後成本衡量之金融資產

應收帳款

其他流動資產*

	金融資產	其他金融負債	合計
現金及約當現金及按攤銷後成本衡量之金融資產	33,040	—	33,040
應收帳款	24,349	—	24,349
其他流動資產*	1,054	—	1,054
	<u>58,443</u>	<u>—</u>	<u>58,443</u>

金融負債

短期借款

應付帳款及其他流動負債**

租賃負債

短期借款	—	(23,861)	(23,861)
應付帳款及其他流動負債**	—	(8,343)	(8,343)
租賃負債	—	(3,362)	(3,362)
	<u>—</u>	<u>(35,566)</u>	<u>(35,566)</u>
	<u>58,443</u>	<u>(35,566)</u>	<u>22,877</u>

*不含非金融資產

**不含非金融負債

(單位：美金千元)

2023年12月31日

本公司

金融資產

現金及約當現金及按攤銷後成本衡量之金融資產

應收帳款

其他流動資產*

應收關係人帳款(交易)

	金融資產	其他金融負債	合計
現金及約當現金及按攤銷後成本衡量之金融資產	351	—	351
應收帳款	14,245	—	14,245
其他流動資產*	892	—	892
應收關係人帳款(交易)	15,379	—	15,379
	<u>30,867</u>	<u>—</u>	<u>30,867</u>

金融負債

應付帳款及其他流動負債**

租賃負債

應付帳款及其他流動負債**	—	(693)	(693)
租賃負債	—	(182)	(182)
	<u>—</u>	<u>(875)</u>	<u>(875)</u>
	<u>30,867</u>	<u>(875)</u>	<u>29,992</u>

*不含非金融資產

**不含非金融負債

簡明財務報表附註(續)

4. 金融工具(續)

(單位：美金千元)

2022年12月31日

本集團

金融資產

現金及約當現金及按攤銷後成本衡量之金融資產

應收帳款

其他流動資產*

	金融資產	其他金融負債	合計
現金及約當現金及按攤銷後成本衡量之金融資產	35,281	—	35,281
應收帳款	30,358	—	30,358
其他流動資產*	1,648	—	1,648
	<u>67,287</u>	<u>—</u>	<u>67,287</u>

金融負債

短期借款

應付帳款及其他流動負債**

租賃負債

短期借款	—	(15,643)	(15,643)
應付帳款及其他流動負債**	—	(6,256)	(6,256)
租賃負債	—	(3,910)	(3,910)
	<u>—</u>	<u>(25,809)</u>	<u>(25,809)</u>
	<u>67,287</u>	<u>(25,809)</u>	<u>41,478</u>

*不含非金融資產

**不含非金融負債

(單位：美金千元)

2022年12月31日

本公司

金融資產

現金及約當現金及按攤銷後成本衡量之金融資產

應收帳款

其他流動資產*

應收關係人帳款(交易)

	金融資產	其他金融負債	合計
現金及約當現金及按攤銷後成本衡量之金融資產	3,366	—	3,366
應收帳款	25,870	—	25,870
其他流動資產*	936	—	936
應收關係人帳款(交易)	16,925	—	16,925
	<u>47,097</u>	<u>—</u>	<u>47,097</u>

金融負債

應付帳款及其他流動負債**

租賃負債

應付帳款及其他流動負債**	—	(757)	(757)
租賃負債	—	(316)	(316)
	<u>—</u>	<u>(1,073)</u>	<u>(1,073)</u>
	<u>47,097</u>	<u>(1,073)</u>	<u>46,024</u>

*不含非金融資產

**不含非金融負債

簡明財務報表附註(續)

5. 所得稅

截至 2023 年及 2022 年 12 月 31 日，所得稅費用（利益）之主要組成項目如下：

	本集團		(單位：美金千元) 本公司	
	2023 年	2022 年	2023 年	2022 年
當期所得稅費用	101	499	–	5
遞延所得稅費用 暫時性差異	(61)	(1,890)	–	–
所得稅費用(利益) 損益之認列	40	(1,391)	–	5

6. 股利

2023 年未宣告發放現金股利。

7. 投資性不動產

	(單位：美金千元) 本集團	
	2023 年	2022 年
成本：		
1 月 1 日 及 12 月 31 日	5,465	5,465
累計折舊：		
1 月 1 日	2,848	2,737
本年折舊	112	111
12 月 31 日	2,960	2,848
帳面淨值	2,505	2,617

本集團之投資性不動產係以賺取租金及資本增值為目的持有之土地、建築物及其改良物。目前本集團持有之投資性不動產並無變現之限制，亦無契約義務購買、建造或發展，或修繕、改善投資性不動產。

投資性不動產係以成本減除累計折舊及累計減損表達。本集團之投資性不動產係由獨立估價師衡量公允價值。投資性不動產之總公允價值係以收益法評估。收入法係由估價師通過將預期的未來收益轉換為當前資產價值，來得出其價值指標。根據投資性不動產的最高和最佳用途，於 2023 年 12 月 31 日，其公允價值達到 \$370 萬美元。對整體公允價值衡量等級分類，該公允價值係屬第三等級（評估技術係由可直接或間接觀察到對公允價值計量重要的最低輸入水準）。

簡明財務報表附註(續)

8. 不動產、廠房和設備

截至 2023 年 12 月 31 日止之當年度，本集團取得不動產、廠房和設備金額為 \$100 萬美元 (2022 年 12 月 31 日為 \$1,810 萬美元)。

9. 存貨

截至 2023 年 12 月 31 日止之當年度，本集團提列存貨跌價損失準備金額為 \$160 萬美元 (2022 年 12 月 31 日為 \$1,170 萬美元)，該費用包含綜合損益表中之銷貨成本項目。於 2023 年 12 月 31 日，存貨帳面金額為 \$3,740 萬美元 (2022 年 12 月 31 日為 \$3,640 萬美元)以成本與淨變現價值孰低者表達。

10. 股本

(單位：美金千元)

	本集團	本公司
	2023 年	2022 年
額定股本		
-普通股 1,000,000,000 股，每股 \$0.05 美元	50,000	50,000
實收股本		
1 月 1 日及 12 月 31 日		
-普通股 549,411,240 股，每股 \$0.05 美元	27,471	27,471

本公司僅發行普通股，普通股無面值每股依 \$0.05 美元發行，每股均有一表決權。若經本公司宣告且經股東會決議通過，股東可享有配發本公司股利之權利。

截至 2023 年度止，本公司股本沒有任何變化。

11. 期後事項

無已知的期後事項將導致對本合併財務報表進行調整。

1.(d)(ii) 自上次公告之結束日起，本公司股本因發行認購權、員工紅利、附買回協議、行使認股權或認股權證、轉換其他發行之權益證券、增資發行股份或作為收購代價或任何其他目的而產生之權益變動的有關情形。同時列出截至本公告會計期間結束日時和上一會計年度同期結束日時，轉換所有在外流通之可轉換股份之權益數量，占扣除庫藏股及發行人子公司之持股以外的已發行股份總數，以及作為庫藏股份和子公司持股數量（如果有）占扣除庫藏股及發行人子公司之持股以外的已發行股份總數。

本公司在 2023 年度未進行任何導致股本變動的活動，因此不適用。

1.(d)(iii) 列出截至本會計期間結束日時和上一年度結束日時，扣除庫藏股份以外的已發行股份總數量。

截至 2023 年 12 月 31 日及 2022 年 12 月 31 日已發行股份總數（不包括庫藏股）為 544,911,240 股。截至 2023 年 12 月 31 日及 2022 年 12 月 31 日，本公司持有庫藏股 4,500,000 股，占發行股份總數 544,911,240 股（不包括庫藏股）約 0.83%。

1.(d)(iv) 列出截至本會計期間結束日時所有庫藏股份의 出售、轉讓、取消或運用。

本公司在 2022 年 12 月 31 日至 2023 年 12 月 31 日期間，庫藏股未發生任何變化，因此不適用。

1.(d)(v) 列出截至本會計期間結束日時所有子公司持有股份의 出售、轉讓、取消或運用。

本公司對任何子公司持股在 2023 年度未進行任何變動，因此不適用。

2. 數字有否經查核或覆核，並列明根據的審計準則或慣例。

數字未經查核或核閱。

3. 如果數字經過查核或覆核，必需提交查核報告（包括對重大事項的意見或處理情形）

數字未經查核或核閱，因此不適用。

3A. 如果最新財務報表有否定意見，保留意見或無法表示意見，則：

(a) 對於未決審計議題而進行相關作業的最新資訊。

不適用-本集團財務報表無否定意見，保留意見或無法表示意見

(b) 董事會確認已充分揭露所有未決審計議題對財務報表的影響。

不適用-參見上文註釋（a）。

4. 是否仍沿用本公司最近經查核年度財務報表所採用的相同會計政策和計算方法。

本集團在本會計期間的財務報表中與截至 2022 年 12 月 31 日會計年度經查核之財務報表採用相同的會計政策和計算方法

5. 會計政策和計算方法有否任何轉換，包括修訂會計準則的變動，並須說明變動原因和影響。

對 SFRS(I) 的多項修訂已適用於本期報告。本集團無因採用該等準則而改變其會計政策或作出追溯調整。請詳附註說明 2.2，適用於當期財務報導之 SFRS(I) 修訂摘要。

8. 為合理了解本集團經營業務之營運表現，下述將討論(a)是否有任何重大因素影響本公告會計期間內之本集團營業額、成本和盈餘等，另亦包括（若適用）季節性或週期性因素。此外，亦討論(b)是否有任何重大因素影響本公告會計期間內之本集團現金流量、營運資本、資產或負債等。

營運概況

本集團收入從 2022 年度的 \$5,620 萬美元減少 6.4% 至 2023 年度的 \$5,260 萬美元，主要係由於個人防護裝備（PPE）和口罩的全球需求下降，以及本集團戰備庫存項目營銷低於預期。儘管如此，本集團現有 OEM 客戶在消耗以前年度過剩庫存後，再次增加個人防護裝備訂單。本集團亦開始銷售於 2022 年下半年之柬埔寨生產的丁腈手套。由於 2022 年 COVID-19 放寬防疫措施後，個人防護裝備全球需求降低，在 2022 年提列較高存貨損失備抵，2023 年淨損下降 22.7%，從 2022 年的 \$2,930 萬美元淨損下降至 \$2,260 萬美元淨損。

收入

製造業務部門由於全球需求下降，導致銷售個人防護裝備和口罩的業績下滑，2023 年度的營收由 2022 年度的 \$3,570 萬美元減少至 \$3,460 萬美元，減少幅度 3.1%。

醫院服務部門由於台灣和菲律賓布服耗用增加，2023 年度營收由 2022 年度 \$1,430 萬美元小幅增加 1.6% 至 \$1,450 萬美元。經銷部門及其他則因台灣對個人防護裝備和口罩的需求減少，收入從 2022 年的 \$630 萬下降 43.5% 至 2023 年的 \$350 萬美元。

獲利能力

本集團在 2023 年毛利大幅增加 279.9%，由於 2023 年提列備抵存貨損失較 2022 年減少，僅提列 \$160 萬美元，而 2022 年提列 \$1,170 萬美元，使 2023 年營業毛利由 2022 年的 \$330 萬美元毛損轉為 \$600 萬美元毛利。此因素亦導致本集團的毛利率由 2022 年度的負 5.9% 增加至 2023 年度的正 11.4%。若不提列存貨備抵跌價損失，本集團 2023 年和 2022 年的毛利率大致維持在 15%。

製造業務部門毛利由 2022 年的 \$560 萬美元毛損，大幅改善了 167.9% 至 2023 年的 \$380 萬美元毛利，主要因 2023 年提列較少的存貨備抵跌價損失以及現有 OEM 客戶訂單增加。這也導致製造業務部門的毛利率由 2022 年度的負 15.7% 改善至 2023 年度的正 11.0%，增加 170.0%。

醫院服務部門毛利因菲律賓跟台灣醫院布服耗用增加，2023 年度毛利由 2022 年度毛利 \$180 萬美元增加 7.0% 至 \$190 萬美元。

經銷部門及其他毛利亦因銷售下滑，2023 年度毛利由 2022 年度的 \$48.7 萬美元減少 39.1% 至 \$29.6 萬美元。

其他營業收入淨額由於外幣兌換利益和報廢布料與工廠廢料銷售減少，由 2022 年的 \$250 萬美元減少 44.4% 至 2023 年的 \$140 萬美元。

銷售費用由 2022 年度 \$1,200 萬美元減少 36.3% 至 2023 年度 \$760 萬美元，主要係電子商務銷售下降所致。而管理費用由 2022 年度 \$1,770 萬美元增加 29.2% 至 2023 年度 \$2,290 萬美元，主要係提列較高的應收帳款壞帳備抵損失及備抵機器減損損失。

由於租賃負債的利息費用較低，財務費用由 2022 年度的 \$951,000 美元減少 13.1% 至 2023 年度的 \$826,000 美元。

2022 年度所得稅利益 \$140 萬美元，增加 102.9% 至 2023 年度所得稅費用 \$4 萬美元，主係因集團稅前虧損減少。

本集團淨損由 2022 年度 \$2,930 萬美元減少 22.7% 至 2023 年度 \$2,260 萬美元淨損，主要係 2023 年度提列本集團丁腈手套備抵存貨跌價損失金額減少。

現金流量及資產負債表

由於營業活動中淨現金使用增加及提列應收帳款備抵預期信用減損損失，故資產總額由 2022 年的 \$1.82 億美元降至 2023 年的 \$1.694 億美元，減少 \$1,270 萬美元。不動產、廠房及設備因提列機器備抵減損損失與提列折舊，由 2022 年的 \$4,580 萬美元減少至 2023 年的 \$4,060 萬美元。

營業活動的現金流出主因當期營業淨損，從 2022 年的流出 \$410 萬美元增加至 2023 年的流出 \$800 萬美元。投資活動的現金流出從 2022 年的 \$2,390 萬美元減少至 2023 年的 \$160 萬美元，主要係柬埔寨丁腈手套工廠業已完工。籌資活動產生的現金流入 \$660 萬美元主因新增借款，部分被支付利息與租賃負債所抵銷。

9. 如果稍早之前曾向股東披露財務預測或前景說明，須檢視實際營運成果與其是否有重大差異。

未發布任何預測或前景聲明。

10. 在公告日是否有已知的因素或事件顯示之重要趨勢和競爭狀況，對於本集團從事行業下個公告時間和未來 12 個月有可能之影響。

展望 2024 年，本集團產品和服務立足於守護個人和家庭健康的傳統基礎上，具備成長潛力。我們承諾滿足日益老化的社會需求，擴大家庭健康產品和醫療設備提供，並強化我們的產品線，以提升業務韌性。

我們計劃通過開發新客戶、新產品和渠道來擴展集團的市場覆蓋範圍。開發和推出新產品，如保健食品、防蚊液、抗病毒消毒劑以及配備人工智能技術的醫療設備，仍然是我們戰略的基石。這些努力旨在使我們的產品組合與市場需求保持一致。集團還將探索新的銷售渠道，以提高市場滲透率並提高消費者對我們產品的觸擊率。

為實現成長，將持續通過優化流程、降低營運成本，實現更精簡、更靈活的營運模式來提高效率。這包括對支援部門、管理和銷售費用進行全面重新評估。

在經歷 2023 年艱鉅挑戰的商業環境基礎下，展望 2024 年我們將進一步加強與供應鏈關係。將專注於增強韌性，優化需求預測，並加強與供應商和經銷商的合作關係。這一策略旨在迅速應對市場變化和客戶需求，確保在不斷變化的環境中保持靈活度和敏捷性。

多元化努力包括透過合資公司 Resilient Medical Pte. Ltd.，以支持我們的全球戰備業務策略，並擴展到企業對消費者（B2C）領域。另外，我們目前正在探索在現有工廠安裝太陽能板的可能性，並與柬埔寨和菲律賓的戰略合作夥伴合作，追求永續能源機會。

如前所述，我們持續探索可再生能源市場機會，為集團開發新的成長動能，如太陽能 and 能源儲存服務。此舉為我們對永續發展與綠色製造之承諾，並與外部戰略合作夥伴共同探索開發。在有更進一步進展時，我們將向股東提供更多未來計畫訊息，並取得同意。

11. 是否已作出有關股息的决定

(a) 是否已宣告（最終）（期末）普通股息。
否。

(b)

i. 每股發放金額

不適用。

ii. 去年同期

不適用。

(c) 股息是否在稅前、稅後或免稅。如果是稅前或稅後淨額，請說明稅率和派發股息的國家/地區。（如果股息不在股東手中徵稅，必須說明）

不適用。

(d) 支付股利日期

不適用。

(e) 公司於可登記轉換日（截至下午 5 點）將登記分配股息權利

不適用。

12. 如果沒有宣告(建議)分派股息，需對此作出有關聲明。

未宣布任何股息，以專注於營運資金需求及未來擴展計畫。

13. 如有股東委任本集團進行關係人交易，該交易的總值必需符合準則第 920 (1)(a)(ii)條的規定。若沒有受委任進行關係人交易，需對此作出有關聲明

本集團並未接獲股東委任進行利害關係人交易。

14. 確認發行人之董事會成員及高階管理階層(定義於附錄 7H 條文)已承諾符合上市準則 720(1)之規定。

本公司之所有董事會成員及高階管理階層(定義於附錄 7H 條文)均承諾其符合凱利板上市準則第 720(1)的規定。

第二部分 — 全年公告額外所需資訊
(第一季、第二季、第三季或半年度公告不適用)

15. 按發行人最近經查核年度財務報表列明營業部門(集團)之營業收入及結果，併同前一會計年度之比較。

按地區別

(單位：美金千元)

	北美	亞太地區	歐洲	澳洲	本集團
2023 年					
營業收入	7,342	24,876	20,416	—	52,634
營運結果	(3,232)	(10,953)	(8,989)	—	(23,174)
財務費用					(826)
財務收入					1,428
所得稅					(40)
本期淨損					(22,612)
資產總計	1,607	163,416	4,368	—	169,391
負債總計	—	39,213	—	—	39,213
資本支出	—	1,040	—	—	1,040
折舊及攤銷	—	7,030	—	—	7,030
備抵存貨跌價損失	—	1,584	—	—	1,584
備抵預期信用減損損失	—	6,826	—	—	6,826
備抵不動產、廠房及設	—	2,000	—	—	2,000
備減損損失	—	2,000	—	—	2,000
其他非現金支出	—	(380)	—	—	(380)

(單位：美金千元)

	北美	亞太地區	歐洲	澳洲	本集團
2022 年					
營業收入	9,610	32,076	14,343	214	56,243
營運結果	(5,230)	(17,456)	(7,806)	(116)	(30,608)
財務費用					(951)
財務收入					905
所得稅					1,391
本期淨損					(29,263)
資產總計	353	180,622	1,074	—	182,049
負債總計	—	29,734	—	—	29,734
資本支出	—	18,105	—	—	18,105
折舊及攤銷	—	6,404	—	—	6,404
備抵存貨跌價損失	—	11,748	—	—	11,748
備抵預期信用減損損失	—	3,795	—	—	3,795
其他非現金支出	—	327	—	—	327

(單位：美金千元)

按部門別	營業收入			稅前淨利和扣除少數股東損益前		
	最近年度	前一年度	%	最近年度	前一年度	%
	2023 年 未經查核	2022 年 查核數	差異	2023 年 未經查核	2022 年 查核數	差異
製造業務	34,558	35,680	(3.1)	(23,056)	(30,817)	(25.2)
醫院服務	14,544	14,312	1.6	706	423	66.9
經銷及其他	3,532	6,251	(43.5)	(222)	(260)	(14.6)
總計	52,634	56,243	(6.4)	(22,572)	(30,654)	(26.4)

經銷及其他收入包含租賃收入於 2023 年及 2022 年度皆為 \$60 萬美元。

16. 檢視營運結果，說明導致各部門營業收入和盈餘有重大改變之因素。

不適用。

17. 銷售明細如下：

(單位：美金千元)

	本集團		
	2023 年	2022 年	% 增加 (減少)
上半年度營業收入	26,538	31,604	(16.0)
上半年度扣除少數股權前的稅後虧損	(5,769)	(3,900)	47.9
下半年度營業收入	26,096	24,639	5.9
下半年度扣除少數股權前的稅後虧損	(16,843)	(25,363)	(33.6)

18. 發行公司最近會計年度及前一會計年度之全年股息明細(美元)如下：

(a) 普通股

無

(b) 特別股

無

(c) 總計

如上述(a)

19. 根據第 704 (10) 條規定，須揭露在公司或其任何重要子公司擔任管理職位的人士是發行公司的董事或高階經理人或實質股東的親戚。如果沒有這樣的人，發行公司必須做出適當的否定聲明。

名稱	年齡	與任何董事和/或實質股東之親屬關係	現任職稱和職責，以及首次任職該職務之年度	職責及職稱之變動情形，若於本年度有此情事
陳素甜	68	本公司董事長楊克誠先生之配偶和本公司副董事長暨執行長楊威遠先生以及本公司法務長暨美德美國公司非執行董事之母親	自2018年5月2日起擔任美德臺灣公司非執行董事長	無
楊宛蓓	43	本公司董事長楊克誠先生之女，美德臺灣公司非執行董事長陳素甜女士之女和本公司副董事長暨執行長楊威遠先生之胞姐	自2021年3月1日起擔任本公司法務長；自2020年10月19日起擔任美德美國公司非執行董事長	無

代表董事會

楊克誠
董事長

2024年2月29日